Stadt Bitterfeld-Wolfen Rathausplatz 1 06766 Bitterfeld-Wolfen

### Sitzungsniederschrift (vorläufig)

Der Haupt- und Finanzausschuss führte seine 35. öffentliche/nicht öffentliche Sitzung am Donnerstag, dem 01.12.2022 in Bitterfeld-Wolfen, Ortsteil Stadt Wolfen, Rathausplatz 1, Rathaus, Ratssaal von 18:00 Uhr bis 20:20 Uhr durch.

#### **Teilnehmerliste**

### stimmberechtigt:

Vorsitz

Herr Armin Schenk

Ortsbürgermeister/in

Herr Imre Starke OT Reuden an der Fuhne

**Mitglied** 

Herr Matthias Berger Herr Henning Dornack Herr Dieter Krillwitz

Herr Jörg Lieder i. V. für Herrn Ziegler

Herr Uwe Müller Frau Birgit Todorovic Herr Torsten Weiser

Frau Dagmar Zoschke i. V. für Herrn Roye

#### abwesend:

Mitglied

Herr Marko Roye Herr Dr. Holger Welsch Herr Kay-Uwe Ziegler

Die Mitglieder waren durch Einladung auf Donnerstag, den 01.12.2022, unter Mitteilung der Tagesordnung geladen worden.

Zeit, Ort und Tagesordnung der Sitzung waren öffentlich bekanntgegeben worden.

## Bestätigte Tagesordnung:

## I. Öffentlicher Teil

1	Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung, der fehlenden Mitglieder und der Beschlussfähigkeit	
2	Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung	
3	Abstimmung über die Niederschrift der Sitzungen	
3.1	vom 25.08.2022	
3.2	vom 03.11.2022	
4	Einwohnerfragestunde	
5	Abberufung und Neubestellung eines Mitgliedes des Aufsichtsrates der Neue Bitterfelder Wohnungs- und Baugesellschaft mbH (Neubi) BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 228-2022
6	Konzept zur Konsolidierung des Haushaltes 2023 und Folgejahre als Anlage zur Haushaltssatzung gemäß § 100 Abs. 3 KVG LSA i. V. m. § 1 Abs. 2 Nr. 7 KomHVO BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 130-2022
7	Haushaltssatzung der Stadt Bitterfeld-Wolfen für das Haushaltsjahr 2023 BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 131-2022
8	Aufnahme eines Investitionsdarlehns gemäß § 108 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 225-2022
9	Hebesatzsatzung 2023 BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 218-2022
10	Beschluss von über- und/ oder außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen gem. § 105 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 229-2022
11	Beschluss von überplanmäßigen Auszahlungen gem. § 105 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 230-2022
12	Satzung zur Änderung der Satzung der Stadt Bitterfeld-Wolfen über den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgung und deren Benutzung vom 25.04.2012  BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 209-2022
13	Beschluss einer Übertragbarkeit der Mittel für die Maßnahme Sanierung Abwasserrohrsystem Rathaus OT Stadt Bitterfeld in das Jahr 2023 gemäß § 19 Abs. 1 und 3 KomHVO BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 215-2022
14	Weiterführung Betrauungsakt der Stadt Bitterfeld-Wolfen für die Technologie- und Gründerzentrum Bitterfeld-Wolfen GmbH BE: Stab Wirtschaftsförderung	Beschlussantrag 220-2022

15	Betreibung des Tiergeheges Bitterfeld	Beschlussantrag
	BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	202-2022
16	Betreibung des Tiergeheges Greppin	Beschlussantrag
	BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	201-2022
17	Erhaltung und Fortführung des Tiergeheges in Reuden an der Fuhne durch einen	Beschlussantrag
	neuen Betreiber ab 01.01.2023	224-2022
	BE: Ortsbürgermeister der Ortschaft Reuden an der Fuhne	
18	Ehrung des ehemaligen Oberbürgermeisters der Stadt Wolfen Lutz Born	Beschlussantrag
	BE: Fraktion SPD-Bündnisgrüne-FDP	221-2022
19	Haushaltssatzung 2023 und Folgejahre, Projekte in den Ortschaften der Stadt	Beschlussantrag
	Bitterfeld-Wolfen	217-2022
	BE:Stadträte Annett Westphal, Uwe Bruchmüller, Mirko Claus, Hans-Jürgen	
	Präßler, Matthias Berger, André Krillwitz, Dr. Joachim Gülland	
20	Stand der Ausführung der gefassten Beschlüsse des Stadtrates, seiner	Mitteilungs-
	beschließenden Ausschüsse und der Ortschaftsräte	vorlage
		M009-2022
21	Mitteilungen, Berichte, Anfragen	
22	Schließung des öffentlichen Teils	

# II. Nicht öffentlicher Teil

23	Grundstücksangelegenheit - Verlängerung eines bestehenden Pachtvertrages im Ortsteil Bitterfeld BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 210-2022
24	Mitteilungen, Berichte, Anfragen	
25	Schließung des nicht öffentlichen Teils	

Punkt	Verhandlungsniederschrift und Beschluss		
der Tages ordnung	<b>Q</b>		
I. Öffentlicher Teil			
zu 1	Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung, der fehlenden Mitglieder und der Beschlussfähigkeit		
	Der <b>Oberbürgermeister, Herr Schenk,</b> eröffnet die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden. Er fragt, ob es Einwände zur Ordnungsmäßigkeit der Einberufung gibt. Da dies nicht der Fall ist, stellt er die Ordnungsmäßigkeit der Einberufung sowie die Beschlussfähigkeit mit 9 Stimmberechtigten Mitgliedern fest.		
zu 2	Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung		
	Es liegen keine Änderungsanträge zur TO vor. Der <b>OB</b> stellt die TO zur Abstimmung.  einstimmig beschlossen	Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0	
zu 3	Abstimmung über die Niederschrift der Sitzungen	Entituting 0	
zu 3.1	vom 25.08.2022		
	Es liegen keine Wortmeldungen vor.  einstimmig beschlossen	Ja 7 Nein 0 Enthaltung 2	
zu 3.2	vom 03.11.2022		
	Es liegen keine Wortmeldungen vor.	Ja 7 Nein 0	
zu 4	Einwohnerfragestunde einstimmig beschlossen	Entilation 2	
	Es liegen keine Einwohnerfragen vor.		
zu 5	Abberufung und Neubestellung eines Mitgliedes des Aufsichtsrates der Neue Bitterfelder Wohnungs- und Baugesellschaft mbH (Neubi) BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 228-2022	
	Der <b>OB</b> teilt mit, dass die AFD-Fraktion noch keinen Nachfolger für Frau Bock benannt hat, aber nichts dagegen spricht, über den BA abzustimmen. Nachdem der OB keine Wortmeldung feststellen kann, lässt er über den BA abstimmen.		
	einstimmig empfohlen	Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0	
zu 6	Konzept zur Konsolidierung des Haushaltes 2023 und Folgejahre als Anlage zur Haushaltssatzung gemäß § 100 Abs. 3 KVG LSA i. V. m. § 1 Abs. 2 Nr. 7 KomHVO BE: Amt für Haushalt/Finanzen	Beschlussantrag 130-2022	

Der **OB** schlägt vor, TOP 6 und 7 zusammen zu beraten. Dagegen regt sich kein Widerstand, also wird so verfahren.

**Herr Hentschke** informiert in Ergänzung zum bereits erfolgten Vortrag in der Sitzung des HFA am 13.10.2022 über erste Änderungen bezüglich der Zinsen in der Planung.

Im Ergebnisplan war ein erhebliches Fehl auszuweisen in Höhe von 3.773.700 €. Dies hat sich bereits durch folgende Änderungen erhöht:

- Zuschuss TGZ von 120.000 € auf 100.000 € verringert
- Tiergehege Erhöhung der Bezuschussung für Reuden um 3000,- € auf 50.000,- €; Tiergehege Bitterfeld um 35.000 € auf 110.000 €
- Umlage Zweckverband Goitzsche eine Steigerung von 17.400 auf 155.700 €
- Gemeindeanteile an der Einkommenssteuer Verbesserung um 62.100 €
- Umsatzsteuer eine Verschlechterung um 58.800 €
- bei Kassenkreditzinsen ist mit erheblichem Zuwachs zu rechnen

Insgesamt ergibt das eine Verschlechterung 426.700 €.

Damit ist die magische Grenze von 4 Mio. €. Um 200.400 € überschritten. Herr Hentschke weist auf die noch unklare Situation bezüglich der Zinsentwicklung und die damit zusammenhängenden Auswirkungen auf den Haushalt hin. Auch bereits vorliegende Beschlussanträge könnten bei einer Beschlussfassung zur Verschärfung der Situation führen.

Der **OB** weist auf das Ziel hin, trotzdem einen genehmigungsfähigen Haushalt für die Stadt Bitterfeld-Wolfen zu erreichen.

Einige Sitzungsteilnehmer debattieren über die derzeitige und unklare künftige finanzielle Situation der Stadt Bitterfeld-Wolfen und in diesem Zusammenhang stehenden Faktoren wie

- Energiewende
- Mindestlohn/Tariflöhne
- Zinsentwicklung

	Zinschtwicktung	
	zur Kenntnis genommen	
zu 7	Haushaltssatzung der Stadt Bitterfeld-Wolfen für das Haushaltsjahr	Beschlussantrag
	2023	131-2022
	BE: Amt für Haushalt/Finanzen	
	siehe TOP 6	
	zur Kenntnis genommen	
zu 8	Aufnahme eines Investitionsdarlehns gemäß § 108	Beschlussantrag
	Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA)	225-2022
	BE: Amt für Haushalt/Finanzen	
	Nachdem <b>Herr Hentschke</b> auf den BA eingegangen ist und keine	
	Wortmeldungen festgestellt werden, lässt der <b>OB</b> über den BA abstimmen.	
		Ja 9 Nein 0
	einstimmig empfohlen	Enthaltung 0
zu 9	Hebesatzsatzung 2023	Beschlussantrag
	BE: Amt für Haushalt/Finanzen	218-2022
	Nachdem <b>Herr Hentschke</b> auf den BA eingegangen ist und keine	
	Wortmeldungen festgestellt werden, lässt der <b>OB</b> über den BA abstimmen.	
		Ja 9 Nein 0
	einstimmig empfohlen	

zu 10	Beschluss von über- und/ oder außerplanmäßigen Aufwendungen und	Beschlussantrag
	Auszahlungen gem. § 105 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt	229-2022
	(KVG LSA)	
	BE: Amt für Haushalt/Finanzen	
	Der <b>OB</b> macht auf den Änderungsantrag der Fraktion Pro Wolfen	
	aufmerksam.	
	Herr Hentschke geht auf den BA erklärend ein.	
	Herr Krillwitz, D. erläutert und begründet den Änderungsantrag.  Der OB stellt keine Wortmeldungen zum Änderungsantrag fest und lässt	
	darüber abstimmen. Dieser wird einstimmig angenommen.	
	Somit wird der BA mit den angenommenen Änderungen zur Abstimmung	
	gestellt.	Ja 5 Nein 0
11	mit Änderungen empfohlen	Enthaltung 4
zu 11	Beschluss von überplanmäßigen Auszahlungen gem. § 105 Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA)	Beschlussantrag 230-2022
	BE: Amt für Haushalt/Finanzen	
	Nachdem Herr Hentschke auf den BA eingegangen ist und keine	
	Wortmeldungen festgestellt werden, lässt der <b>OB</b> über den BA abstimmen.	Ja 9 Nein 0
	einstimmig empfohlen	Enthaltung 0
zu 12	1. Satzung zur Änderung der Satzung der Stadt Bitterfeld-Wolfen über	Beschlussantrag
	den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgung und deren	209-2022
	Benutzung vom 25.04.2012 BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	
	BE. This for But and Rollmindian Historian	
	Frau Zoschke fragt nach dem Anschluss aller Ortsteile an diese öffentliche	
	Wasserversorgung.	
	Herr Weber verweist hierfür auf die letztlich entscheidende Beschlussfassung durch den Stadtrat, aber er sieht Chancen für eine solche	
	neue strategische Ausrichtung.	
	Der <b>OB</b> stellt keine weiteren Wortmeldungen fest und lässt darüber	
	abstimmen.	Io O Noin O
	einstimmig empfohlen	Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0
zu 13	Beschluss einer Übertragbarkeit der Mittel für die Maßnahme Sanierung	Beschlussantrag
	Abwasserrohrsystem Rathaus OT Stadt Bitterfeld in das Jahr 2023	215-2022
	gemäß § 19 Abs. 1 und 3 KomHVO	
	BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	
	Nachdem <b>Herr Weber</b> auf den BA eingegangen ist und keine	
	Wortmeldungen festgestellt werden, lässt der <b>OB</b> über den BA abstimmen.	
		Ja 9 Nein 0
zu 14	einstimmig empfohlen Weiterführung Betreuungsekt der Stadt Bitterfeld Welfen für die	Enthaltung 0
Lu 14	Weiterführung Betrauungsakt der Stadt Bitterfeld-Wolfen für die Technologie- und Gründerzentrum Bitterfeld-Wolfen GmbH	Beschlussantrag 220-2022
	BE: Stab Wirtschaftsförderung	
	N 11 H D I CI DA	
	Nachdem <b>Herr Bruder</b> auf den BA eingegangen ist und keine Wortmeldungen festgestellt werden, lässt der <b>OB</b> über den BA abstimmen.	
	wortherdungen resignstent werden, lasst der OD doer den DA austimmen.	
		Ja 9 Nein 0
	einstimmig empfohlen	Enthaltung 0

zu 15	Betreibung des Tiergeheges Bitterfeld	Beschlussantrag
	BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	202-2022
	Gegen den Vorschlag des <b>OB</b> , TOP 15, 16 und 17 zusammen zu beraten und getrennt abzustimmen regt sich kein Widerstand; also wird so verfahren.	
	Im weiteren Sitzungsverlauf wird über jedes Tiergehege detailliert berichtet und auf Fragen eingegangen.	
	Nachdem keine den Beschluss beeinflussenden Wortmeldungen festgestellt werden können, ruft der OB zur Abstimmung über den jeweiligen Beschluss auf.	Ja 9 Nein 0
	einstimmig empfohlen	Enthaltung 0
zu 16	Betreibung des Tiergeheges Greppin BE: Amt für Bau und Kommunalwirtschaft	Beschlussantrag 201-2022
	siehe TOP 15	
	einstimmig empfohlen	Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0
zu 17	Erhaltung und Fortführung des Tiergeheges in Reuden an der Fuhne	Beschlussantrag
	durch einen neuen Betreiber ab 01.01.2023	224-2022
	BE: Ortsbürgermeister der Ortschaft Reuden an der Fuhne	
	siehe TOP 15	
		Ja 9 Nein 0
10	einstimmig empfohlen	
zu 18	Ehrung des ehemaligen Oberbürgermeisters der Stadt Wolfen Lutz Born BE: Fraktion SPD-Bündnisgrüne-FDP	Beschlussantrag 221-2022
	Herr Weiser geht auf den BA detailliert ein. Die Ausschussmitglieder debattieren über eine Ehrung von Persönlichkeiten im Allgemeinen und Speziellen. Letztlich ergibt sich aus dem Für und Wider das Abstimmungsergebnis.	
		Ja 5 Nein 2
zu 19	mehrheitlich empfohlen	
Zu 19	Haushaltssatzung 2023 und Folgejahre, Projekte in den Ortschaften der Stadt Bitterfeld-Wolfen	Beschlussantrag 217-2022
	BE:Stadträte Annett Westphal, Uwe Bruchmüller, Mirko Claus, Hans-Jürgen Präßler, Matthias Berger, André Krillwitz, Dr. Joachim Gülland	
	Der <b>OB</b> geht auf den BA erklärend ein und gibt zu bedenken, dass mit jeder weiteren Maßnahme, die den Haushalt belastet, eine andere Maßnahme gestrichen werden muss.	
	Herr Hentschke führt dazu weiter aus, dass der Investitionsplan mit weiteren Maßnahmen nicht genehmigungsfähig ist. Nachdem keine weiteren Wortmeldungen mehr folgen, lässt der <b>OB</b> über den	
	BA abstimmen.	
	mehrheitlich empfohlen	Ja 6 Nein 1 Enthaltung 2
zu 20	Stand der Ausführung der gefassten Beschlüsse des Stadtrates, seiner beschließenden Ausschüsse und der Ortschaftsräte	Mitteilungsvorlage M009-2022
	Es liegen keine Wortmeldungen vor.	

### zu 21 Mitteilungen, Berichte, Anfragen

Herr **Krillwitz**, **D.** fragt nach dem aktuellen Stand zum "Woliday". Der **OB** teilt mit, dass ihm bei der persönlichen Kontaktaufnahme mit der Kommunalaufsicht mitgeteilt wurde, dass eine zusätzliche freiwillige Leistung im Haushalt der Stadt Bitterfeld-Wolfen nicht toleriert werden wird.

Zu folgenden weiteren Anfragen von **Herrn Krillwitz**, **D.** teilt die Verwaltung die Ergebnisse der Prüfung mit:

1. Wie ist der aktuelle Stand der Versteigerung von Feuerwehrfahrzeugen?

Mit Stand 13.12.2022 wurde bisher der Verkauf des TLF 16/25 Holzweißig vollzogen. Die Angebote hierfür lagen bei 2.660 Euro, 3.051 Euro und 3.600 Euro. Der Zuschlag ist somit über 3.600 Euro an den Höchstbietenden erfolgt.

Die Verträge zum Verkauf der Fahrzeuge (Drehleiter und TLF aus Wolfen) liegen dem Oberbürgermeister zur Unterschrift bzw. Mitzeichnung vor.

2. Wurde ein Mindestpreis für die Versteigerung festgelegt

Die Angabe eines Mindestpreises ist nicht erfolgt. Es erfolgte ein nicht öffentliches Bieterverfahren erfolgt, so dass jeder Bieter seinen Maximalpreis verdeckt abgeben konnte/ musste. Im Inserat wurde u.a. der Hinweis aufgenommen, dass sich die Stadt den Verkauf der Fahrzeuge vorbehält. Die verbindliche Zuschlagserteilung durch die Stadt hätte wäre nicht erfolgt, sofern der Preis nicht marktüblich gewesen wäre.

3. Über welche Portale wurden die Fahrzeuge angeboten?

Die Fahrzeuge wurden über die handelsübliche Plattform www.feuerwehr.de angeboten.

4. Welche anderen Verkaufswege wurden geprüft?

Der ursprüngliche Verkaufsweg war der im Sommer vorgeschlagene Tausch gegen einen KdoW gewesen. Gemäß dem Protokoll vom 24.08.2022 des Stadtentwicklungs-, Bau- und Vergabeausschuss sollte anstelle eines Verkaufes die Versteigerung der Fahrzeuge erfolgen. Aus diesem Grund wurden keine weiteren Alternativen in Betracht gezogen und die Fahrzeuge über die Plattform www.feuerwehr.de "versteigert".

Zur Anfrage von Herrn Krillwitz, D. nach Informationen nach dem Feuerwehrgebäude Reuden, bei dem wohl statische Schäden festgestellt worden, teilt **Herr Weber** mit, dass die statischen Probleme nicht bestätigt werden konnten. Es wurde festgestellt, dass sich die Decke gesenkt hat, dies aber durch die Träger abgefangen werden kann. Bei einer Begutachtung mit einem hinzugezogenen Ingenieurbüro wurde die Notwendigkeit einer Prüfung festgestellt. und mit einem Gutachten mit einer Kostenschätzung noch in diesem Jahr begonnen.

	Zur Beantwortung folgender Anfragen wird der Niederschrift eine Anlage beigefügt:	
	<ul> <li>Fragen von Herrn Müller zum RTB für die Ortswehr Bitterfeld</li> <li>Wo steht das Boot derzeit?</li> <li>Wenn es nicht bei Securitas untergestellt ist, warum nicht?</li> <li>Wieviel Kameraden haben einen Bootsführerschein in der Ortswehr Bitterfeld?</li> <li>Zeitplan für die Einweisung durch den Bootshersteller</li> <li>Gibt es schon einen Zeitplan für die Bootsnutzung der Kameraden in 2023?</li> </ul>	
zu 22	Schließung des öffentlichen Teils  Der Oberbürgermeister schließt den öffentlichen Teil der Sitzung um 20:05 Uhr und stellt die Nichtöffentlichkeit her.	

gez. Armin Schenk Oberbürgermeister gez. Kerstin Freudenthal Protokollantin

Anlage: Antworten zu Anfragen von Herrn Müller (TOP 21)